

Brüsszel, 2016. augusztus 1.
(OR. en)

11605/16

PUBLIC 50
INF 138

FELJEGYZÉS

Tárgy: A TANÁCS JOGI AKTUSAINAK HAVI JEGYZÉKE, 2016. FEBRUÁR

Ez a dokumentum a Tanács által 2016 februárjában elfogadott jogi aktusok jegyzékét tartalmazza.^{1 2}

Tájékoztatást nyújt a jogalkotási aktusok elfogadásáról, ezen belül:

- az elfogadás időpontjáról,
- a releváns tanácsi ülésről,
- az elfogadott dokumentum számáról,
- a Hivatalos Lapra történő hivatkozásról,
- az alkalmazandó szavazási szabályokról, a szavazás eredményéről, valamint adott esetben a szavazás indokolásáról és a Tanács jegyzőkönyvében rögzített nyilatkozatokról.

A dokumentum továbbá a nem jogalkotási aktusok elfogadására vonatkozóan a Tanács döntése nyomán nyilvánosságra hozott információkat is tartalmaz.

¹ Bizonyos, korlátozott hatályú jogi aktusok – mint például eljárási határozatok, kinevezések, nemzetközi megállapodások által létrehozott szervek határozatai, egyedi költségvetési határozatok stb. – kivételével.

² A rendes jogalkotási eljárással elfogadott jogalkotási aktusok esetében a jogalkotási aktust elfogadó tanácsi ülés időpontja és a szóban forgó jogi aktus tényleges dátuma eltérhet egymástól, mivel a rendes jogalkotási eljárással elfogadott jogalkotási aktusok csak azt követően minősülnek elfogadottnak, hogy azokat a Tanács elnöke, az Európai Parlament elnöke, valamint a két intézmény főtitkára is aláírta.

A dokumentum a Tanács honlapján is elérhető az alábbi linken:

[A Tanács jogi aktusainak havi jegyzékei \(jogi aktusok\)](#)

A jegyzékben szereplő dokumentumokat a Tanács nyilvános dokumentum-nyilvántartásából lehet lekérni: [Dokumentumok és kiadványok](#)

Felhívjuk a figyelmet arra, hogy ez a dokumentum kizárólag tájékoztatási célokat szolgál, hitelesnek csak a Tanács jegyzőkönyvei minősülnek. Ezek a Tanács honlapján érhetők el az alábbi címen: [A Tanács jegyzőkönyvei](#)

INFORMÁCIÓK A TANÁCS ÁLTAL 2016 FEBRUÁRJÁBAN ELFOGADOTT JOGI AKTUSOKRÓL

Az Európai Unió Tanácsának 2016. február 12-én Brüsszelben tartott 3445. ülése (GAZDASÁGI ÉS PÉNZÜGYEK)

JOGALKOTÁSI AKTUSOK

JOGI AKTUS	DOKUMENTUM	SZAVAZÁSI SZABÁLY	SZAVAZATOK
Az Európai Parlament és a Tanács 2016. március 9-i (EU) 2016/343 irányelve a büntetőeljárás során az ártatlanság véelme egyes vonatkozásainak és a tárgyaláson való jelenlét jogának megerősítéséről HL L 65., 2016.3.11., 1. o.	63/15	minősített többség	valamennyi tagállam mellette, kivéve: a szavazásban nem vett részt: DK, IE, UK
A Bizottság nyilatkozata a bizonyítási teherről szóló 6. cikkről „A Bizottság sajnálatosnak tartja, hogy a büntetőeljárás során az ártatlanság véelme egyes vonatkozásainak és a tárgyaláson való jelenlét jogának megerősítéséről szóló irányelvjavaslatából elhagyták az 5. cikk (2) bekezdését. A Bizottság úgy véli, hogy a 6. cikkre vonatkozó kompromisszum problémákhoz vezethet jelen irányelv végrehajtása során a jogbiztonság, az ellenőrzés és a működtethetőség szempontjából, növelve ezáltal a szükségtelen jogviták veszélyét, különösen nemzeti szinten. A Bizottság azonban nem akadályozza az irányelv elfogadását.”			
A Bizottság nyilatkozata a hallgatáshoz való jogról és az önvádra kötelezés tilalmáról szóló 7. cikk (6) bekezdéséről „A Bizottság véleménye szerint a büntetőeljárás során az ártatlanság véelme egyes vonatkozásainak és a tárgyaláson való jelenlét jogának megerősítéséről szóló irányelv 7. cikkének (6) bekezdését úgy kell értelmezni, hogy az csupán megerősíti a tagállamok azon lehetőségét, hogy úgy döntsenek, hogy kisebb súlyú jogsértések esetén az eljárás egészét vagy annak bizonyos szakaszait írásban vagy anélkül lehessen lefolytatni, hogy a gyanúsítottat vagy a vádlottat az illetékes hatóság kihallgatná. Ezzel szemben a jelen rendelkezés nem teszi lehetővé a 7. cikkben rögzített jogoktól való eltérést, valamint nem értelmezhető úgy, hogy kötelezne egy gyanúsítottat bármilyen nyilatkozattételre az ügyben szereplő tényállással kapcsolatban, vagy hogy lehetővé tenné egy tagállam számára, hogy negatív következményeket vonjon le a gyanúsított hallgatáshoz való jogának gyakorlásából.”			

Az Európai Parlament és a Tanács 2016. március 9-i (EU) 2016/424 rendelete a kötélpálya-létesítményekről és a 2000/9/EK irányelv hatályon kívül helyezéséről (EGT-vonatkozású szöveg) HL L 81., 2016.3.31., 1. o.	57/15	minősített többség	valamennyi tagállam mellette
A Bizottság nyilatkozata „Tekintettel a (65) preambulumbekzdésre és a Parlament azon lehetőségére, hogy részt vehet a szakértői csoportok ülésein, a Bizottság az Európai Parlament és az Európai Bizottság közötti kapcsolatokról szóló keretmegállapodás 15. pontjának végrehajtása terén alkalmazott gyakorlatnak megfelelően jár el az említett preambulumbekzdés végrehajtásakor. A komitológiai bizottság ülései nem tartoznak a megállapodás hatálya alá. A preambulumbekzdésben a kötelezettségszegésekre vonatkozó utalást a Bizottság félrevezetőnek ítéli meg, mivel a kötelezettségszegési eljárásokat a Bizottság az EUMSZ 258. cikke szerint meghatározott eljárások keretében vitatja meg a tagállamokkal. A Bizottság sajnálatát fejezi ki a 44. cikk (5) bekezdésének, valamint a (64) preambulumbekzdésnek az elfogadása kapcsán, amelyek félreértésekre és jogbizonytalanságra adnak okot, és veszélyeztetik az intézményi egyensúlyt. A Bizottság végrehajtási hatásköreinek gyakorlása feletti tagállami ellenőrzést biztosító komitológiai bizottságok szerepét kizárólag az EUMSZ 291. cikkének harmadik bekezdése alapján elfogadott 182/2011/EU rendelet határozza meg. Ennek következtében e szerepet más másodlagos jogalkotási aktus nem módosíthatja, illetve pontosíthatja. Különösen, a komitológiai bizottságok nem láthatják el a Bizottság szakértői csoportjainak hatáskörébe tartozó feladatokat. Emellett a bizottságokra vonatkozó eljárási szabályzatokat maguk a bizottságok fogadják el a 182/2011/EU rendelet alapján. Ennek megfelelően e szabályzatok alkalmazandók, amikor a bizottság a 182/2011/EU rendeletben meghatározott szerepét gyakorolja. Az eljárási szabályzatokra való bármely egyéb, ettől eltérő kontextusban tett utalás felesleges és helytelen, ezenfelül a bizottság működését is bonyolultabbá teheti.”			
Az Európai Parlament és a Tanács 2016. március 9-i (EU) 2016/425 rendelete az egyéni védőeszközökről és a 89/686/EGK tanácsi irányelv hatályon kívül helyezéséről (EGT-vonatkozású szöveg) HL L 81., 2016.3.31., 51. o.	58/15	minősített többség	valamennyi tagállam mellette, kivéve: ellene szavazott: UK

A Bizottság nyilatkozata

„Tekintettel a (52) preambulumbekzdésre és a Parlament azon lehetőségére, hogy részt vehet a szakértői csoportok ülésein, a Bizottság az Európai Parlament és az Európai Bizottság közötti kapcsolatokról szóló keretmegállapodás 15. pontjának végrehajtása terén alkalmazott gyakorlatnak megfelelően jár el az említett preambulumbekzdés végrehajtásakor. A komitológiai bizottság ülései nem tartoznak a megállapodás hatálya alá. A preambulumbekzdésben a kötelezettségszegésekre vonatkozó utalást a Bizottság félrevezetőnek ítéli meg, mivel a kötelezettségszegési eljárásokat a Bizottság az EUMSZ 258. cikke szerint meghatározott eljárások keretében vitatja meg a tagállamokkal.

A Bizottság sajnálatosnak tartja az (51) preambulumbekzdésnek és a 44. cikk (5) bekezdésének az elfogadását, mert azok félreértésre és jogbizonytalanságra adhatnak okot, és veszélyeztethetik az intézményi egyensúlyt. A Bizottság végrehajtási hatáskörének gyakorlása feletti tagállami ellenőrzést biztosító komitológiai bizottságok szerepét kizárólag az EUMSZ 291. cikkének harmadik bekezdése alapján elfogadott 182/2011/EU rendelet határozza meg. Ennek következtében e szerepet más másodlagos jogalkotási aktus nem módosíthatja, illetve pontosíthatja. Különösen, a komitológiai bizottságok nem láthatják el a Bizottság szakértői csoportjainak hatáskörébe tartozó feladatokat. Emellett a bizottságokra vonatkozó eljárási szabályzatokat maguk a bizottságok fogadják el a 182/2011/EU rendelet alapján. Ennek megfelelően e szabályzatok alkalmazandók, amikor a bizottság a 182/2011/EU rendeletben meghatározott szerepét gyakorolja. Az eljárási szabályzatokra való bármely egyéb, ettől eltérő kontextusban tett utalás felesleges és helytelen, ezenfelül a bizottság működését is bonyolultabbá teheti.”

Az Egyesült Királyság nyilatkozata

„Az Egyesült Királyság üdvözli a jogszabály azon elemeit, amelyek célja, hogy az új jogalkotási keret elveinek kiigazítása révén egyszerűsítsék az egységes piacra vonatkozó, már meglevő intézkedéseket, továbbá üdvözli a javaslat azon aspektusait, amelyek a terhet jelentő előírások bizonyos részleteinek eltörlését célozzák. Különösen is üdvözljük a tárgyalások során elért azon eredményt, miszerint a háztartásban használt mosogatókesztyűk kikerülnek a rendelet hatálya alól. Az Egyesült Királyság nem támogatja ugyanakkor, hogy a rendelet előírásait a javaslat kiterjeszti az otthoni használatú sütőkesztyűkre. Ezt indokolatlan és aránytalan módosításnak véljük, amely nem áll összhangban a Bizottság minőségi jogalkotásra irányuló programjával és azzal az Egyesült Királyság által osztott elképzelésével, hogy az egységes piac a vállalkozásoknak és a fogyasztóknak egyaránt megfeleljen.”

Az Európai Parlament és a Tanács 2016. március 9-i (EU) 2016/426 rendelete a gáz halmazállapotú tüzelőanyag égetésével üzemelő berendezésekről és a 2009/142/EK irányelv hatályon kívül helyezéséről (EGT-vonatkozású szöveg) HL L 81., 2016.3.31., 99. o.	59/15	minősített többség	valamennyi tagállam mellette
--	-------	--------------------	------------------------------

A Bizottság nyilatkozata

„Tekintettel a (74) preambulumbekzdésre és a Parlament azon lehetőségre, hogy részt vehet a szakértői csoportok ülésein, a Bizottság az Európai Parlament és az Európai Bizottság közötti kapcsolatokról szóló keretmegállapodás 15. pontjának végrehajtása terén alkalmazott gyakorlatnak megfelelően jár el az említett preambulumbekzdés végrehajtásakor. A komitológiai bizottság ülései nem tartoznak a megállapodás hatálya alá. A preambulumbekzdésben a kötelezettségszegésekre vonatkozó utalást a Bizottság félrevezetőnek ítéli meg, mivel a kötelezettségszegési eljárásokat a Bizottság az EUMSZ 258. cikke szerint meghatározott eljárások keretében vitatja meg a tagállamokkal.

A Bizottság sajnálatát fejezi ki a 42. cikk (5) bekezdésének, valamint a (73) preambulumbekzdésnek az elfogadása kapcsán, amelyek félreértésekre és jogbizonytalanságra adnak okot, és veszélyeztetik az intézményi egyensúlyt. A Bizottság végrehajtási hatásköreinek gyakorlása feletti tagállami ellenőrzést biztosító komitológiai bizottságok szerepét kizárólag az EUMSZ 291. cikkének harmadik bekezdése alapján elfogadott 182/2011/EU rendelet határozza meg. Ennek következtében e szerepet más másodlagos jogalkotási aktus nem módosíthatja, illetve pontosíthatja. Különösen, a komitológiai bizottságok nem láthatják el a Bizottság szakértői csoportjainak hatáskörébe tartozó feladatokat. Emellett a bizottságokra vonatkozó eljárási szabályzatokat maguk a bizottságok fogadják el a 182/2011/EU rendelet alapján. Ennek megfelelően e szabályzatok alkalmazandók, amikor a bizottság a 182/2011/EU rendeletben meghatározott szerepét gyakorolja. Az eljárási szabályzatokra való bármely egyéb, ettől eltérő kontextusban tett utalás felesleges és helytelen, ezenfelül a bizottság működését is bonyolultabbá teheti.”

NEM JOGALKOTÁSI AKTUSOK

JOGI AKTUS	DOKUMENTUM / NYILATKOZATOK
A Tanács 2016. február 12-i (EU) 2016/192 határozata a nemzeti központi bankok külső könyvvizsgálóiról szóló 1999/70/EK határozatnak a Národná banka Slovenska külső könyvvizsgálói tekintetében történő módosításáról HL L 38., 2016.2.13., 7. o.	5416/16
A Tanács 2016. február 12-i (EU) 2016/242 határozata az Európai Közösség és az Andorrai Hercegség közötti, a megtakarításokból származó kamatjövedelem adóztatásáról szóló 2003/48/EK tanácsi irányelvben meghatározott szabályokkal egyenértékű rendelkezések megállapításáról szóló megállapodás módosító jegyzőkönyvének az Európai Unió nevében történő aláírásáról HL L 45., 2016.2.20., 10. o.	15508/15
Módosító jegyzőkönyv a következőhöz: Megállapodás az Európai Közösség és az Andorrai Hercegség között a megtakarításokból származó kamatjövedelem adóztatásáról szóló 2003/48/EK tanácsi irányelvben meghatározott szabályokkal egyenértékű rendelkezések megállapításáról	15510/15

A Tanács következtetései az Európai Számvevőszék 10/2015. sz., „Az uniós kohéziós kiadások terén nagyobb erőfeszítés lenne szükséges a közbeszerzési problémák kezelésére” című különjelentéséről	5058/16
A Tanács ajánlása az EUMSZ és az Euratom-szerződés alapján létrehozott szervezetek a 2014-es pénzügyi évre szóló költségvetés végrehajtására vonatkozó felelősségük alóli mentesítéséről	5584/16
A Tanács ajánlása a végrehajtó ügynökségeknek a 2014-es pénzügyi évre szóló költségvetés végrehajtására vonatkozó felelősségük alóli mentesítéséről	5585/16
A Tanács ajánlása a közös vállalkozásoknak a 2014-es pénzügyi évre szóló költségvetés végrehajtására vonatkozó felelősségük alóli mentesítéséről	5587/16
A Tanács végrehajtási határozata a külső határok Görögország általi igazgatása terén a schengeni vívmányok alkalmazásának 2015. évi értékelése során megállapított súlyos hiányosságok kiküszöbölésére vonatkozó ajánlásról	5876/1/16 REV 1
Görögország nyilatkozata „Görögország sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy nem tudja egyetértését adni ahhoz a tanácsi ajánlásra irányuló bizottsági javaslatához, amely a külső határok – vagyis a Törökországgal közös szárazföldi és tengeri határok – Görögország általi igazgatása terén a schengeni vívmányok alkalmazásának 2015. évi értékelése során megállapított „súlyos” hiányosságok kiküszöböléséről szól. Görögország újólag meg kívánja erősíteni álláspontját, miszerint a 2015. november 10. és 13. között lefolytatott, előre be nem jelentett értékelő látogatás megállapításai között nem szerepelnek „súlyos hiányosságok”, és nem tartalmaznak semmilyen bizonyítékot arra vonatkozóan, hogy □ „Görögország súlyosan elhanyagolja kötelezettségeit”. Görögország továbbá kiemeli, hogy a vegyes, tömeges migrációs áramlás léptéke bármely tagállam külső határellenőrzési kapacitását komoly nyomásnak tenné ki, valamint hogy több intézkedést is hozott a helyzet kezelése érdekében (amint azt az ajánlás (1a) preambulumbekzdése is említi). Mindez az ország számára jelentős pénzügyi és társadalmi költséggel járt. A fentiek fényében Görögország fenntartja a Schengeni Bizottság ülésén szétosztott tárgyalási anyagokban szereplő érveit és észrevételeit, valamint a schengeni kérdésekkel foglalkozó munkacsoport, a schengeni értékelő munkacsoport, valamint a COREPER ülésén megismételt érveket. Végezetül, Görögország a továbbiakban is szorosan együtt fog működni az uniós intézményekkel és ügynökségekkel, valamint a többi tagállammal annak érdekében, hogy megoldást találjanak az aránytalan migrációs nyomás kezelésére, erőforrásokat mozgósítsanak, és az erőfeszítéseket mindenekelőtt a háború elől menekülők védelmére összpontosítsák.”	

A Tanács végrehajtási határozata a Belső Piaci Harmonizációs Hivatal és az Eurojust közötti egyetértési megállapodás Eurojust általi megkötésének jóváhagyásáról	11595/15
A Tanács 2016. február 12-i (EU) 2016/267 határozata az Európai Unió és az Egyesült Arab Emírségek közötti, a rövid távú tartózkodásra jogosító vízumok alóli mentességről szóló megállapodásnak az Európai Unió nevében történő megkötéséről HL L 52., 2016.2.27., 1. o.	7185/15
A Tanács 2016. február 12-i (EU) 2016/268 határozata az Európai Unió és Saint Lucia közötti, a rövid távú tartózkodásra jogosító vízumok alóli mentességről szóló megállapodásnak az Európai Unió nevében történő megkötéséről HL L 52., 2016.2.27., 3. o.	7187/15
A Tanács 2016. február 12-i (EU) 2016/269 határozata az Európai Unió és a Dominikai Község közötti, a rövid távú tartózkodásra jogosító vízumok alóli mentességről szóló megállapodásnak az Európai Unió nevében történő megkötéséről HL L 52., 2016.2.27., 5. o.	7189/15
A Tanács 2016. február 12-i (EU) 2016/270 határozata az Európai Unió és Grenada közötti, a rövid távú tartózkodásra jogosító vízumok alóli mentességről szóló megállapodásnak az Európai Unió nevében történő megkötéséről HL L 52., 2016.2.27., 7. o.	7190/15
A Tanács 2016. február 12-i (EU) 2016/271 határozata az Európai Unió és a Saint Vincent és Grenadine-szigetek közötti, a rövid távú tartózkodásra jogosító vízumok alóli mentességről szóló megállapodásnak az Európai Unió nevében történő megkötéséről HL L 52., 2016.2.27., 9. o.	7191/15
A Tanács 2016. február 12-i (EU) 2016/272 határozata az Európai Unió és a Vanuatu-i Köztársaság közötti, a rövid távú tartózkodásra jogosító vízumok alóli mentességről szóló megállapodásnak az Európai Unió nevében történő megkötéséről HL L 52., 2016.2.27., 11. o.	7192/15

A Tanács 2016. február 12-i (EU) 2016/273 határozata az Európai Unió és a Kelet-timori Demokratikus Köztársaság közötti, a rövid távú tartózkodásra jogosító vízumok alóli mentességről szóló megállapodásnak az Európai Unió nevében történő megkötéséről HL L 52., 2016.2.27., 13. o.	7194/15
A Tanács 2016. február 12-i (EU) 2016/274 határozata az Európai Unió és a Szamoai Független Állam közötti, a rövid távú tartózkodásra jogosító vízumok alóli mentességről szóló megállapodásnak az Európai Unió nevében történő megkötéséről HL L 52., 2016.2.27., 15. o.	7195/15
A Tanács 2016. február 12-i (EU) 2016/275 határozata az Európai Unió és a Trinidad és Tobago Köztársaság közötti, a rövid távú tartózkodásra jogosító vízumok alóli mentességről szóló megállapodásnak az Európai Unió nevében történő megkötéséről HL L 52., 2016.2.27., 17. o.	7196/15
A Tanács 2016. február 12-i (EU) 2016/431 határozata az Európai Unió és a Kínai Népköztársaság közötti, a diplomata-útlevéllel rendelkező személyek rövid távú tartózkodásra jogosító vízumok alóli mentességéről szóló megállapodásnak az Európai Unió nevében történő aláírásáról és ideiglenes alkalmazásáról HL L 76., 2016.3.23., 17. o.	15466/15
Megállapodás az Európai Unió és a Kínai Népköztársaság között a diplomata-útlevéllel rendelkező személyek rövid távú tartózkodásra jogosító vízumok alóli mentességéről	15469/15
A Tanács 2016. február 12-i (EU) 2016/254 végrehajtási határozata a gépjármű-nyilvántartási adatokra vonatkozó, Lettországgal való automatizált adatsere megindításáról HL L 47., 2016.2.24., 8. o.	13060/15

A Tanács 2016. február 12-i (EU) 2016/243 határozata az Európai Unió és a Kínai Népköztársaság között az 1994. évi Általános Vám- és Kereskedelmi Egyezmény (GATT) XXIV. cikkének 6. pontja és XXVIII. cikke alapján, a Horvát Köztársaság engedményes listáján szereplő engedményeknek ezen ország Európai Unióhoz való csatlakozása során történő módosítására vonatkozóan, levélváltás formájában létrejött megállapodásnak Európai Unió nevében történő aláírásáról HL L 45., 2016.2.20., 12. o.	15560/15
Levélváltás formájában történő megállapodás az Európai Unió és a Kínai Népköztársaság között az 1994. évi Általános Vám- és Kereskedelmi Egyezmény (GATT) XXIV. cikkének 6. pontja és XXVIII. cikke alapján, a Horvát Köztársaság engedményes listáján szereplő engedményeknek ezen ország Európai Unióhoz való csatlakozása során történő módosítására vonatkozóan	15562/15
A Tanács 2016. február 12-i (EU) 2016/204 határozata az Európai Unió nevében az EGT Vegyes Bizottságban az EGT-megállapodás XI. mellékletének (Elektronikus hírközlés, audiovizuális szolgáltatások és információs társadalom) módosítására vonatkozóan képviselendő álláspontról (ultraszéles sáv) HL L 39., 2016.2.16., 39. o.	15443/15
A Tanács 2016. február 12-i (EU) 2016/203 határozata az Európai Unió nevében az EGT Vegyes Bizottságban az EGT-megállapodás XXI. mellékletének (Statisztika) módosítására vonatkozóan képviselendő álláspontról (az egészségügyi ellátással kapcsolatos kiadások) HL L 39., 2016.2.16., 36. o.	15439/15
A Tanács 2016. február 12-i (EU) 2016/202 határozata az egyrészről az Európai Közösség és tagállamai, másrészről a közép-afrikai fél közötti gazdasági partnerségi megállapodásra irányuló ideiglenes megállapodással létrehozott EPA-bizottságban az EPA-bizottság eljárási szabályzatának elfogadásával kapcsolatban az Európai Unió által képviselendő álláspont meghatározásáról HL L 39., 2016.2.16., 28. o.	12151/15
A Tanács 2016. február 12-i (EU) 2016/342 határozata az egyrészről az Európai Unió és az Európai Atomenergia-közösség, másrészről Koszovó közötti stabilizációs és társulási megállapodásnak az Unió nevében történő megkötéséről HL L 71., 2016.3.16., 1. o.	10725/2/15

Ciprus nyilatkozata

„A Ciprusi Köztársaság ismételten hangsúlyozza azt az álláspontját, hogy nem ismeri el Koszovó függetlenségének 2008. évi egyoldalú kikiáltását, és úgy véli, hogy a „Koszovó” megnevezés nem érinti a jogállással kapcsolatos álláspontokat, továbbá összhangban van az 1244 (1999) ENSZ BT-határozattal és a Nemzetközi Bíróságnak a koszovói függetlenségi nyilatkozatról szóló véleményével.

A Ciprusi Köztársaság kijelenti továbbá, hogy az egyrészt az Európai Unió és az Európai Atomenergia-közösség, másrészt Koszovó közötti stabilizációs és társulási megállapodás aláírása és megkötése nem érinti a Ciprusi Köztársaságnak a Koszovó jogállására vonatkozó álláspontját, melyről a nemzeti gyakorlattal és a nemzetközi joggal összhangban fog határozni, továbbá nem teremt szerződéses kapcsolatot vagy kötelezettségeket a Ciprusi Köztársaság számára Koszovó irányában.

A Koszovóval kötendő stabilizációs és társulási megállapodás jogalapjának, ezen belül az Európai Unióról szóló szerződés 37. cikkének a használata nem érinti a Ciprusi Köztársaságnak a Koszovó nemzetközi jogállásával kapcsolatos álláspontját, és összhangban van az 1244/1999 ENSZ BT-határozattal és a Nemzetközi Bíróságnak a koszovói függetlenségi nyilatkozatról szóló véleményével.

Ezen túlmenően az egyrészt az Európai Unió és az Európai Atomenergia-közösség, másrészt Koszovó közötti stabilizációs és társulási megállapodás aláírása és megkötése semmilyen esetben sem teremt precedenst az Európai Unió és Koszovó közötti jövőbeli kapcsolatokra nézve.”

Szlovákia nyilatkozata

„A Szlovák Köztársaság kijelenti, hogy a stabilizációs és társulási megállapodás aláírásáról és megkötéséről szóló tanácsi határozatokra vonatkozó álláspontja nem érinti a Koszovó jogállásával kapcsolatos nemzeti álláspontját, továbbá összhangban van az 1244/1999 ENSZ BT-határozattal és a Nemzetközi Bíróságnak a koszovói függetlenségi nyilatkozatról szóló véleményével.”

A Spanyol Királyság nyilatkozata

„A Koszovóval kötendő stabilizációs és társulási megállapodás aláírásáról, illetve megkötéséről szóló határozat tanácsi elfogadásával kapcsolatosan Spanyolország által elfoglalt álláspont nem érinti Spanyolországnak a Koszovó nemzetközi jogállásával kapcsolatos álláspontját, és összhangban van az 1244/1999 ENSZ BT-határozattal és a Nemzetközi Bíróságnak a koszovói függetlenségi nyilatkozatról szóló véleményével.

Az, hogy a Koszovóval kötendő stabilizációs és társulási megállapodás jogalapja az Európai Unióról szóló szerződésnek az Európai Unióról szóló szerződés 31. cikkével együtt értelmezett 37. cikke, valamint az Európai Unió működéséről szóló szerződésnek az Európai Unió működéséről szóló szerződés 218. cikkével együtt értelmezett 217. cikke, nem érinti Spanyolországnak a Koszovó nemzetközi jogállásával kapcsolatos álláspontját, és összhangban van az 1244/1999 ENSZ BT-határozattal és a Nemzetközi Bíróságnak a koszovói függetlenségi nyilatkozatról szóló véleményével.

A Koszovó európai perspektívájára történő utalás kizárólag az EU-hoz való közeledésként értelmezhető – amelynek nem lehet végső célja az EU-hoz való csatlakozás –, mivel az egyoldalú függetlenségi nyilatkozat nem nyert egyhangú elismerést.”

Románia nyilatkozata

„Románia tudomásul veszi az egyrészről az Európai Unió és az Európai Atomenergia-közösség, másrészről Koszovó közötti stabilizációs és társulási megállapodás megkötését.

Románia megismétli azon nemzeti álláspontját, mely szerint nem ismeri el Koszovót államként.

Az, hogy az Európai Unió és az Európai Atomenergia-közösség stabilizációs és társulási megállapodást kötött Koszovóval, nem érinti Romániának a Koszovó jogállásával kapcsolatos álláspontját, és semmiképpen nem feltételezi, hogy Románia államként ismeri el Koszovót.”

Az Egyesült Királyság nyilatkozata

„Az Egyesült Királyság üdvözlí az egyrészl az Európai Unió és az Európai Atomenergia-közösség, másrészl Koszovó közötti stabilizációs és társulási megállapodás megkötését.

Mindazonáltal az Egyesült Királyság úgy véli, hogy a megállapodás olyan rendelkezéseket tartalmaz, amelyek természetes személyek üzleti célú ideiglenes tartózkodására és a visszafogadásokra vonatkoznak, és ezek a kérdések az Európai Unió működéséről szóló szerződés III. részének V. címébe tartoznak. Az Egyesült Királyság emlékeztet arra, hogy az Egyesült Királyságnak és Írországnak a szabadságon, a biztonságon és a jog érvényesülésén alapuló térség tekintetében fennálló helyzetéről szóló, a Szerződésekhez csatolt (21.) jegyzőkönyv 2. cikkének megfelelően az Egyesült Királyságra nézve nem kötelező és rá nem alkalmazható az Unió által az említett cím alapján megkötött nemzetközi megállapodások egyetlen rendelkezése sem, kivéve, ha a jegyzőkönyv 3. cikkével összhangban bejelenti, hogy részt kíván venni a tervezett intézkedés meghozatalában és alkalmazásában.

Ezért az Egyesült Királyság a (21.) jegyzőkönyv 3. cikkének megfelelően bejelentette a Tanács elnökének, hogy részt kíván venni a tanácsi határozatokban, amennyiben azok természetes személyek üzleti célú ideiglenes tartózkodására vonatkoznak.”

A Bizottság nyilatkozata

„A Bizottság ismételtén kijelenti, hogy nem ért egyet azzal, hogy az egyrészl az Európai Unió és az Európai Atomenergia-közösség, másrészl Koszovó* közötti stabilizációs és társulási megállapodásnak az aláírásához és megkötéséhez anyagi jogalapként az EUSZ 37. cikke is alkalmazásra kerül. Az ítélezési gyakorlattal összhangban az EUMSZ 217. cikke olyan átfogó jogalap, amely felhatalmazza az Uniót, hogy harmadik országok felé kötelezettségeket vállaljon a Szerződések hatálya alá tartozó valamennyi területen, amelyekbe a Lisszaboni Szerződés hatálybalépése óta a KKBP is beletartozik.”

A Tanács határozata az Európai Atomenergia-közösség nevében a IV. generációs technológiájú nukleárisenergia-rendszerek kutatását és fejlesztését célzó nemzetközi együttműködésről szóló keretmegállapodást meghosszabbító megállapodás megkötésének az Európai Bizottság általi jóváhagyásáról

5297/16

Szavazási szabály: minősített többség

A szavazás eredménye: valamennyi tagállam mellette, kivéve:

ellene szavazott: AT, DK, LU

A Tanács következtetései a terrorizmus finanszírozása elleni küzdelemről	6068/16
A Tanács ajánlása a Bizottságnak az Európai Unió 2014-es pénzügyi évre szóló általános költségvetése végrehajtására vonatkozó felelőssége alóli mentesítésről	5583/16 ADD 1 Szavazási szabály: minősített többség A szavazás eredménye: valamennyi tagállam mellette, kivéve: ellene szavazott: NL, SE, UK

Svédország és az Egyesült Királyság nyilatkozata

„Hivatkozással az alábbiakra:

- az Európai Számvevőszék éves jelentése a 2014-es pénzügyi év uniós költségvetésének végrehajtásáról;
- a Bizottság mentesítése az Európai Unió 2014-es pénzügyi évre szóló általános költségvetésének végrehajtására vonatkozó felelőssége alól;
- az Európai Unió 2014-es pénzügyi évre szóló általános költségvetésének végrehajtására vonatkozóan a Bizottság felelősség alóli mentesítéséről szóló tanácsi ajánlástervezet,

az Egyesült Királyság és Svédország:

mély sajnálatának ad hangot amiatt, hogy az Európai Számvevőszéknek immár huszonegy egymást követő év során nem állt módjában észrevételeket nem tartalmazó, pozitív megbízhatósági nyilatkozatot adni az Unió költségvetésének egészéről, és hogy a kiadások tekintetében az összesített hibaarány az elmúlt évben elenyésző mértékben, 4,4 %-ra csökkent, továbbra is jóval meghaladva az elfogadható 2 %-os küszöbértéket;

kiemeli az uniós források feletti független, uniós szintű ellenőrzés fontosságát és nagy örömmel üdvözli az Európai Számvevőszék által a teljesítmény-ellenőrzés terén bevezetett, a 2014. évre vonatkozó éves jelentésben ismertetett új megközelítést, ugyanakkor sajnálatát fejezi ki az ellenőrzés lehangoló eredménye miatt;

üdvözli annak megvitatását, hogy hogyan lehet úgy kialakítani az uniós költségvetést, hogy nagyobb mértékben járuljon hozzá az általános politikai prioritásokhoz, eredményes legyen és képes legyen választ adni a váratlan kihívásokra is, és ezzel összefüggésben üdvözli a Bizottság „eredményorientált költségvetés” című kezdeményezését;

arra ösztönzi a Bizottságot és a Számvevőszéket, hogy működjenek együtt egyrészt az uniós programokra vonatkozó praktikus, operatív és mérhető célkitűzések meghatározásában, elsősorban olyan uniós szintű célkitűzések és partnerségi megállapodások révén, amelyek segítségével az uniós politikai prioritásoknak valós eredményei lehetnek, másrészt a kitűzött célokhoz viszonyított teljesítmény mérésére szolgáló lehető legmegfelelőbb és leghatékonyabb rendszer kialakításában;

rámutat arra, hogy a hibaarány a különféle kiadási területeken jelentős mértékben különbözik, ezért a Bizottságnak és a Számvevőszéknek különös figyelmet kell fordítania azokra a területekre, ahol magas a jelentős hibaarány kockázata, mégpedig az ellenőrzések javítása, és nem feltétlenül további ellenőrzések bevezetése céljából;

határozottan ösztönzi a Bizottságot és a tagállamokat, hogy a szabályoknak való jobb megfelelés érdekében találjanak többféle lehetőséget az uniós költségvetési kiadásokra irányadó összetett szabályok és szabályozási keret egyszerűsítésére, valamint hogy az utólagos ellenőrzések kizárólagossága helyett fordítsanak nagyobb figyelmet az előzetes ellenőrzésekre, hogy a kifizetések már első alkalommal megfelelőek legyenek;

figyelembe véve a 2014–2020-as időszakra vonatkozó programok elindításának jelentős késését, hangsúlyozza annak fontosságát, hogy a Bizottság és a tagállamok megfelelő időben adjanak ki átfogó iránymutatásokat, és biztosítsanak képzést a követelmények helyes értelmezéséről, és arra ösztönzi a Bizottságot, hogy folytasson szorosabb együttműködést a tagállamokkal a rendszerszintű és visszatérő hibák kiváltó okainak jobb megértése és kezelése céljából;

sajnálátát fejezi ki a Számvevőszék azon értékelése miatt, hogy a hibaarány jóval alacsonyabb lehetett volna, ha a tagállami hatóságok alaposabban kihasználták volna a rendelkezésükre álló információkat a hibák megelőzésére, feltárására és kijavítására még azt megelőzően, hogy bejelentették volna a kiadást a Bizottságnak;

nem ért egyet a Bizottság azon javaslatával, hogy további alternatív többéves hibaarányokat határozzon meg, mivel ez kockázatot jelent az uniós költségvetés hibaarányának becslésére szolgáló független számvevőszéki módszertanra nézve;

határozottan ösztönzi a Bizottságot, hogy tartsa tiszteletben az egyhangúlag elfogadott felső kifizetési összeghatárokat, többek között a következők révén: a kötelezettségvállalásokkal kapcsolatos költségvetési fegyelem fenntartása, a fel nem használt előirányzatok tényleges visszavonása és ezáltal lehetőségek teremtése új prioritások és programok számára; az átláthatóság fokozása hosszú távú előrejelzések készítése révén; valamint a kötelezettségvállalások és a kifizetések közötti egyensúly biztosítása; és végül

felhívja a figyelmet a Számvevőszék azon ajánlására, hogy a Bizottság fokozza a pénzügyi eszközök túlzott mértékű pénztöbbleteinek csökkentésére irányuló erőfeszítéseit, figyelembe véve, hogy ezen eszközökben több mint 14 milliárd EUR felhasználatlan összeg van lekötve, amelyet fel lehetne használni sürgősebb szükségletek és prioritások céljára.”

A Tanács következtetései a 2017. évi költségvetésre vonatkozó iránymutatásokról

5588/16

Az Európai Unió Tanácsának 2016. február 15-én Brüsszelben tartott 3446. ülése (MEZŐGAZDASÁG ÉS HALÁSZAT)

NEM JOGALKOTÁSI AKTUSOK

JOGI AKTUS

DOKUMENTUM / NYILATKOZATOK

A Tanács 2016. február 15-i ajánlása a tartósan munkanélküli személyek munkaerő-piaci integrációjáról
HL C 67., 2016.2.20., 1. o.

15107/15

Az Európai Unió Tanácsának 2016. február 15-én Brüsszelben tartott 3447. ülése (KÜLÜGYEK)

NEM JOGALKOTÁSI AKTUSOK

JOGI AKTUS

DOKUMENTUM / NYILATKOZATOK

A Tanács 2016. február 15-i (KKBP) 2016/208 határozata az Európai Unió emberi jogokért felelős különleges képviselője megbízatásának meghosszabbításáról szóló (KKBP) 2015/260 határozat módosításáról
HL L 39., 2016.2.16., 47. o.

15551/15

A Tanács 2016. február 15-i (KKBP) 2016/207 határozata az Európai Unió líbiai integrált határigazgatást segítő missziójáról (EUBAM Líbia) szóló 2013/233/KKBP határozat módosításáról HL L 39., 2016.2.16., 45. o.	5489/16
A Tanács 2016. február 15-i (KKBP) 2016/220 határozata a Zimbabweval szembeni korlátozó intézkedésekről szóló 2011/101/KKBP határozat módosításáról HL L 40., 2016.2.17., 11. o.	5450/16
A Tanács 2016. február 15-i (EU) 2016/214 rendelete az egyes, Zimbabweval szembeni korlátozó intézkedésekről szóló 314/2004/EK rendelet módosításáról HL L 40., 2016.2.17., 1. o.	5495/16
A Tanács következtetései az ENSZ emberi jogi fórumain 2016-ban képviselendő uniós prioritásokról	5851/16
Magyarország nyilatkozata az ENSZ emberi jogi fórumain 2016-ban képviselendő uniós prioritásokról szóló tanácsi következtetéstervezetről (14. pont) „A nemzetközi népesedési és fejlesztési konferencia cselekvési programjának, valamint a Pekingi Cselekvési Platformnak az elfogadása fontos konszenzus megszületését jelezte. E programok az emberi jogok tiszteletben tartását a fejlesztés központi kérdésévé tették, elfogadásuk óta pedig jelentős előrelépés történt az egészségügy, a nemek közötti egyenlőség, valamint az oktatás terén. Ezek a területek a 2030-ig tartó időszakra vonatkozó fenntartható fejlesztési menetrendben is központi helyet foglalnak el. Ez a menetrend alapelveként foglalja magában az emberi jogok és az emberi méltóság egyetemes tiszteletét, a jogállamiságot, az igazságosságot, az egyenlőséget és a megkülönböztetésmentesség elvét. Magyarország továbbra is elkötelezett az emberi jogok – köztük a nők jogainak – területén vállalt kötelezettségeinek teljesítése mellett. Magyarország mélyen elkötelezett a nemzetközi népesedési és fejlesztési konferencia cselekvési programjának, a Pekingi Cselekvési Platformnak és a 2030-ig tartó időszakra vonatkozó fenntartható fejlesztési menetrendnek a végrehajtása mellett; e dokumentumok a szexuális és reprodukciós egészség és jogok területén is hivatkozási alapul szolgálnak. Mivel a „szexuális és reprodukciós egészség és jogok” kifejezésnek nemzetközi szinten – az Uniót is beleértve – nincs konszenzuson alapuló meghatározása, ezért Magyarország a kifejezés tartalmát és hatályát a fenti nemzetközi kötelezettségvállalásokkal és nemzeti jogszabályaival összhangban értelmezi.”	
A Tanács következtetései Burundiról	5879/16
A Tanács következtetései Szomáliáról	5880/16
A Tanács következtetései a 21. éghajlat-változási konferencia utáni európai klímadiplomáciáról	6049/16
A Tanács következtetései a Moldovai Köztársaságról	6060/16
A Tanács következtetései Belaruszról	5946/16

Az Európai Unió Tanácsának 2016. február 16-án Brüsszelben tartott 3448. ülése (ÁLTALÁNOS ÜGYEK)			
NEM JOGALKOTÁSI AKTUSOK			
JOGI AKTUS		DOKUMENTUM / NYILATKOZATOK	
A Tanács végrehajtási határozata a schengeni vívmányok Ausztria általi alkalmazásának 2015. évi értékelése során a Schengeni Információs Rendszer terén feltárt hiányosságok kiküszöböléséről szóló ajánlás megállapításáról		5864/1/16	
Az Európai Unió Tanácsának 2016. február 24-én Brüsszelben tartott 3449. ülése (OKTATÁS, IFJÚSÁG, KULTÚRA ÉS SPORT)			
JOGALKOTÁSI AKTUSOK			
JOGI AKTUS	DOKUMENTUM	SZAVAZÁSI SZABÁLY	SZAVAZATOK
Az Európai Parlament és a Tanács 2016. március 9-i (EU) 2016/344 határozata a be nem jelentett munkavégzés kezelésére irányuló együttműködés erősítését célzó európai platform létrehozásáról (EGT-vonatkozású szöveg) HL L 65., 2016.3.11., 12. o.	64/15	minősített többség	valamennyi tagállam mellette
NEM JOGALKOTÁSI AKTUSOK			
JOGI AKTUS		DOKUMENTUM / NYILATKOZATOK	
A Tanács következtetései az Európai Számvevőszéknek „Az energiaellátás biztonságának javítása a belső energiapiac megvalósításával: több erőfeszítésre van szükség” című 16/2015. számú különjelentéséről		6026/16	
Az Európai Parlament és a Tanács 2016. március 9-i (EU) 2016/407 határozata az Európai Globalizációs Alkalmazkodási Alap igénybevételéről (Belgium „EGF/2015/007 – BE/Hainaut-Namur Glass” referenciaszámú kérelme) HL L 74., 2016.3.19., 34. o.		5744/16	

A Tanács és a tagállamok kormányainak a Tanács keretében ülésező képviselői által kialakított állásfoglalás (2016. február 24.) a társadalmi-gazdasági fejlődés és a befogadás Unió-szerte, az oktatás révén való elősegítéséről: az oktatás és a képzés hozzájárulása a 2016. évi európai szemeszterhez HL C 105., 2016.3.19., 1. o.	5685/16
Az Európai Unió Tanácsának 2016. február 25-én Brüsszelben tartott 3450. ülése (BEL- ÉS IGAZSÁGÜGY)	
NEM JOGALKOTÁSI AKTUSOK	
JOGI AKTUS	DOKUMENTUM / NYILATKOZATOK
A Tanács 2016. február 25-i (EU) 2016/350 határozata az Európai Unió és a Svájci Államszövetség közötti, utóbbinak az Európai Menekültügyi Támogatási Hivatalban való részvétele részletes szabályairól szóló megállapodás megkötéséről HL L 65., 2016.3.11., 61. o.	18079/13
A Tanács 2016. február 25-i (KKBP) 2016/280 határozata a Fehéroroszországgal szembeni korlátozó intézkedésekről szóló 2012/642/KKBP határozat módosításáról HL L 52., 2016.2.27., 30. o.	6178/16
A Tanács 2016. február 25-i (EU) 2016/277 rendelete a Fehéroroszországra vonatkozó korlátozó intézkedésekről szóló 765/2006/EK rendelet módosításáról HL L 52., 2016.2.27., 22. o.	6193/16
A Tanács 2016. február 25-i (EU) 2016/276 végrehajtási rendelete a Fehéroroszországra vonatkozó korlátozó intézkedésekről szóló 765/2006/EK rendelet 8a. cikke (1) bekezdésének végrehajtásáról HL L 52., 2016.2.27., 19. o.	6191/16

Az Európai Unió Tanácsának 2016. február 29-én Brüsszelben tartott 3451. ülése (VERSENYKÉPESSÉG)			
JOGALKOTÁSI AKTUSOK			
JOGI AKTUS	DOKUMENTUM	SZAVAZÁSI SZABÁLY	SZAVAZATOK
Az Európai Parlament és a Tanács 2016. március 9-i (EU) 2016/399 rendelete a személyek határátlépésére irányadó szabályok uniós kódexéről (Schengeni határ-ellenőrzési kódex) HL L 77., 2016.3.23., 1. o.	36/15	minősített többség	valamennyi tagállam mellette, kivéve: a szavazásban nem vett részt: DK, IE, UK
Az Európai Parlament és a Tanács 2016. március 9-i (EU) 2016/400 rendelete az egyrészről az Európai Unió, az Európai Atomenergia-közösség és tagállamaik, másrészről a Moldovai Köztársaság közötti társulási megállapodásban foglalt védzáradék és kijátszásellenes mechanizmus végrehajtásáról HL L 77., 2016.3.23., 53. o.	73/15	minősített többség	valamennyi tagállam mellette
Az Európai Parlament és a Tanács 2016. március 9-i (EU) 2016/401 rendelete az egyrészről az Európai Unió, az Európai Atomenergia-közösség és tagállamaik, másrészről Grúzia közötti társulási megállapodásban foglalt kijátszásellenes mechanizmus végrehajtásáról HL L 77., 2016.3.23., 62. o.	74/15	minősített többség	valamennyi tagállam mellette
NEM JOGALKOTÁSI AKTUSOK			
JOGI AKTUS		DOKUMENTUM / NYILATKOZATOK	
A Tanács 2016. február 29-i (EU) 2016/300 rendelete a magas rangú uniós közhivatalt ellátó személyek javadalmazásáról HL L 58., 2016.3.4., 1. o.		5444/16	

Ausztria nyilatkozata	
„Ausztria üdvözi a javaslat azon elemeit, amelyek eredményeként a jelenlegi jogi helyzet javul. Ausztriának azonban nem áll módjában jóváhagyni a javaslatot, mivel úgy véli, hogy a levonásokra vonatkozóan a 10. cikk (3) és (4) bekezdésében – a (6) preambulumbekkezdéssel együtt értelmezve – megállapított rendelkezések túlságosan nagyvonalúak, továbbá nem lát indokot arra, hogy a reprezentációs támogatást és a beosztási pótlékot a 19. cikkben meghatározottaknak megfelelően évente automatikusan módosítsák.”	
A Tanács 2016. február 29-i (EU) 2016/298 határozata az AKCS–EU Nagykövetek Bizottságában a Vállalkozásfejlesztési Központ pénzügyi szabályzatától való eltérés jóváhagyása tekintetében az Európai Unió által képviselendő álláspontról HL L 57., 2016.3.3., 4. o.	5701/16
A Tanács végrehajtási határozata a rendőrségi együttműködés területén a schengeni vívmányok Belgium általi alkalmazásának 2015. évi értékelése során feltárt hiányosságok kiküszöbölésére vonatkozó ajánlásról	6197/16
A Tanács végrehajtási határozata a schengeni vívmányok Belgium általi alkalmazásának 2015. évi értékelése során a Schengeni Információs Rendszer terén feltárt hiányosságok kiküszöböléséről szóló ajánlás megállapításáról	6200/16
A Tanács végrehajtási határozata a külső határok igazgatása terén a schengeni vívmányok Belgium általi alkalmazásának 2015. évi értékelése során feltárt hiányosságok kiküszöbölésére vonatkozó ajánlásról	6205/16
A Tanács végrehajtási határozata a schengeni vívmányoknak a Németország és Franciaország közötti belső határokon a határellenőrzés mellőzése területén való alkalmazására vonatkozó értékelő jelentésben feltárt hiányosságok kiküszöbölésére vonatkozó ajánlásról	6210/16
A Tanács következtetései az egységes piaci stratégiáról	6622/16